

SICILIA OLTRE OCEANO

Periodico d'informazione dell'Istituto Italiano "Fernando Santi" per gli emigrati e gli immigrati
Registrato al Tribunale di Palermo (n. 5 del 10.03.2000 Registro periodici) - Anno VIII - n.18 - Settembre/Ottobre 2007

Copia
omaggio

Spedizione in abbonamento postale Art. 2 comma 20/c - Legge 662/96 - Filiale di Palermo

*Dal Lazio all'Emilia Romagna fino in Sicilia:
giorno per giorno il diario della visita in Italia
delle delegazioni provenienti dall'America Latina e dalla Francia*

Viaggio nel Belpaese

Speciale da pag. 3 a pag. 14

* A novembre il Santi in Sudamerica

Il programma a pag. 15

MiTo Press editore
PALERMO



Questo secondo numero della nuova edizione di Oltreoceano, periodico d'informazione dell'Istituto Italiano Fernando Santi per gli emigrati e gli immigrati, è dedicato all'America Latina, come il primo numero e il prossimo, terzo numero dell'anno 2007. Grande è il debito morale dell'Italia, nei confronti di milioni di lavoratori emigrati in Argentina, Brasile, Uruguay, Venezuela ed in altri Paesi dell'America Meridionale, che successivamente al primo ed al secondo dopoguerra, per tanti anni ha mantenuto solo tenui legami con le comunità colà residenti. Hanno fatto eccezione alcune



Regioni, come il Veneto, l'Emilia Romagna ed altre realtà territoriali locali, le quali hanno svolto un'azione di collegamento con le loro comunità che si è mantenuta nel corso del tempo e sino ad oggi.

Attualmente i discendenti di quelle comunità sono Capi di Stato, di Enti Locali, Parlamentari, ricchi industriali e reggono le sorti del governo e della crescita dei loro Paesi. Oltre 500 milioni di presenze di origine italiana, in un Continente che sta iniziando a conoscere un tasso di crescita particolarmente elevato, offrono importanti opportunità di scambi culturali e commerciali.

Spetta ora all'Italia di attivarsi concretamente per non disperdere queste irripetibili opportunità, mantenendo e rafforzando una continuità di rapporti con le Istituzioni e le comunità italiane dell'America Latina.



Nella foto a lato una veduta del centro commerciale-finanziario di New York, nell'isola di Manhattan all'interno della quale è dislocata, tra l'altro, una delle più lampanti dimostrazioni del fenomeno emigrazione italiana negli States: Little Italy

In copertina "Vucciria" dipinto nel 1974 da Renato Guttuso (Bagheria 1912 - Roma 1987) oggi di proprietà dell'Università degli Studi di Palermo. Nei giorni della visita della delegazione Sud americana e francese in Sicilia, il capolavoro si trovava in esposizione presso le sale del museo di Palazzo Reale. Lì i componenti hanno potuto ammirare il realismo crudo e sanguigno dell'opera di Guttuso, come le carni esposte nel più famoso mercato di Palermo, che esprime una delle tante anime della città siciliana. Il segno dell'artista e il senso del colore sono talmente forti che sembrano sprigionare il voci e la cantilena quasi arabe dei "vanniaturo" del celebre mercato palermitano che dà il nome al quartiere.

SICILIA OLTRE OCEANO

Periodico d'informazione
dell'Istituto Italiano "Fernando Santi"
per gli emigrati e gli immigrati

Editore: MiTo Press s.n.c.
SOCIETÀ ISCRITTA AL N. 7599 DEL R.O.C.
(REGISTRO OPERATORI DELLA COMUNICAZIONE)
e al n.662 del Registro degli Editori
a norma dell'art 4 del R.D. 12.12.1940 n.2052

Direzione, redazione e amministrazione:
Via Francesco Laurana n.3 -
90143 Palermo (Sicilia-Italia)
☎0039.091.6260317 - fax 0039. 091.305309
Registrato al numero 5 del 10.03.2000
del Registro dei periodici del Tribunale di Palermo
Spedizione in abbonamento postale Art. 2 comma 20/c -
Legge 662/96 - Filiale di Palermo

Indirizzo Internet: www.siciliaoltreoceano.it
E-Mail: oltreoceano@virgilio.it

Direttore: Luciano Luciani
Direttore responsabile: Michelangelo Milazzo
Coordinatore redazionale: Marco Luciani
Stampa: Tipolitografia Alba s.n.c.
Via C. Citarrella, 2 - 90100 - Palermo
☎0039.091.420961

SICILIA OLTRE OCEANO

ALL'ESTERO
arriva in:



ALBANIA - ARGENTINA - AUSTRALIA - AUSTRIA - BELGIO - BRASILE -
BULGARIA - CANADA - CILE - CINA - COLOMBIA - COREA - CROAZIA -
DANIMARCA - EGITTO - ETIOPIA - FINLANDIA - FRANCIA - GERMANIA -
GIAPPONE - GRAN BRETAGNA - GRECIA - GUATEMALA - INDIA -
INDONESIA IRAQ - IRLANDA - ISRAELE - FED. JUGOSLAVA (SERBIA-
MONTENEGRO) - KENYA - LIBANO - LIBIA - LITUANIA -
LUSSEMBURGO - MALTA - MAROCCO MESSICO - NORVEGIA - PAESI
BASSI - PERÙ - POLONIA - PORTOGALLO REP. CECI - SLOVACCHIA -
ROMANIA - RUSSIA - SINGAPORE - SIRIA - SLOVENIA - SPAGNA -
STATI UNITI - SOUTH AFRICA - SVEZIA - SVIZZERA TUNISIA -
TURCHIA - UCRAINA - UNGHERIA - URUGUAY - VENEZUELA

Per ricevere al proprio indirizzo "Oltreoceano", tramite abbonamento postale, telefonare al n.0039.091.6260317 o scrivere alla sede della Mi.To. Press s.n.c.- Via Francesco Laurana n.3 - 90143 PALERMO (Italia)



Istituto Italiano Fernando Santi
Via Nicolò Gallo n.14 - 90139 PALERMO
☎0039.091.588719 - fax 0039.091.320521
www.iifs.it - info@iifs.it





VELLETRI L'arrivo in Italia nel segno dell'Eroe dei due Mondi

Primo giorno a Velletri per la delegazione proveniente dall'America Latina Mostra e dibattito su Garibaldi

VELLETRI - La delegazione istituzionale ed imprenditoriale proveniente dall'America Latina ospite dell'Istituto Italiano Fernando Santi il 29 giugno ha visitato, a Velletri, la mostra sull'Epopea Garibaldina per poi partecipare al convegno sullo stesso tema.

Il dibattito è stato moderato dal Vice Commissario del Comune di Velletri, Maria Pia De Rosa, che ha accolto la delegazione dell'America Latina nello splendido scenario di Velletri. Hanno preso la parola, tra gli altri, il Presidente dell'Istituto Italiano Fernando Santi, Luciano Luciani, che si è soffermato sulla figura di Giuseppe Garibaldi quale promotore dell'Unità d'Italia.

Successivamente sono intervenuti il Deputato Decio Goes, Presidente del Forum Italo-Brasiliano dell'Assemblea Legislativa dello Stato di Santa Catarina, che si è soffermato sull'Epopea di Garibaldi nello Stato di Santa Catarina, il Sindaco di Laguna, città natale di Anita Garibaldi, che ha incentrato l'intervento sulla figura della sua compaesana lagunense; l'Assessore al Turismo di Garibaldi Ivane Favero, si è soffermata sull'Epopea Garibaldina nello Stato di Rio Grande do Sul.

Sono intervenuti inoltre il Prof. Giuseppe Monsagrati, dell'Università La Sapienza di Roma e responsabile della Sezione Storica della Treccani, l'Avv. Renato Mammuccari, esperto del Risorgimento di Velletri e il Prof. Franco G. Calabrese, rappresentante dell'Associazione Generale Ezio Garibaldi di Velletri.



Nella foto, sotto il titolo, il Sindaco di Laguna, Antonio Celio, davanti ad un ritratto di Anita Garibaldi, sua concittadina. A fianco, da sinistra, il Sindaco di Laguna, il Deputato Decio Goes, il Vice Commissario del Comune di Velletri Maria Pia De Rosa, il Presidente del Santi Luciano Luciani e il prof. Giuseppe Monsagrati dell'Università la Sapienza di Roma



PARMA

Proficui incontri alla Sala Savani del centro emiliano

Argentina, Brasile, Uruguay: istituzioni e imprenditori in visita in Emilia Romagna

Riunione con i rappresentanti della Soprip e della Provincia

PARMA - È in Italia la delegazione istituzionale ed imprenditoriale proveniente dall'America Latina che nella mattinata di oggi a Parma, alla Sala Savani, ha incontrato le rappresentanze della Provincia di Parma per poi prendere parte ad un dibattito sull'Epopea di Giuseppe Garibaldi. Nel pomeriggio, sempre alla Sala Savani,

La delegazione è stata ricevuta dal Prefetto di Parma, Angelo Tranfaglia

ancora un incontro con alcuni rappresentanti dell'Agenzia di Sviluppo Soprip e della Provincia di Parma. All'incontro, tra gli altri, hanno preso parte Luciano Luciani, presidente dell'Istituto Italiano Fernando Santi, Giovanni Gonzi, docente all'Università di Parma e Presidente del Comitato Parmense per il bicentenario della nascita di Giuseppe Garibaldi, Roberto Spocci, Segretario del Comitato Parmense per il bicentenario della nascita di Giuseppe Garibaldi, il Vice Prefetto di Parma, Francesco Vinci e il Vice Presidente della Provincia di Parma, Pier Luigi Ferrari. La delegazione è stata ricevuta in mattinata dal Prefetto di Parma, S.E. dott. Angelo Tranfaglia, con il quale sono state discusse a lungo le iniziative che la delegazione ha in programma in Italia. Il 29 giugno la delegazione aveva visitato la mostra sull'Epopea Garibaldina svoltasi a Velletri mentre in seguito ha partecipato al convegno sullo stesso tema. Successivamente la il gruppo si è trasferito a Roma, dove ha partecipato ad un incontro-seminario tenutosi nei locali dell'Istituto Internazionale di Studi "Giuseppe Garibaldi". A Trastevere, in una manifestazione ad iniziativa dell'Associazione Amilcare

Cipriani, è stata poi ricordata la figura di Andrea Aguyar, il moro di Garibaldi, che in quel luogo trovò la morte. La delegazione, guidata dal Presidente dell'Istituto Italiano Fernando Santi, Luciano Luciani, è composta da Decio Goes, deputato e Presidente del Forum Italo-Brasiliano dell'Assemblea Legislativa Stato di Santa Catarina, Antonio Celio, Sindaco del Comune di Laguna, Assessore al Turismo del Comune di Garibaldi, delegata a rappresentare l'Assemblea Legislativa dello Stato di Rio Grande do Sul, Adriana Giardin Spajt, Assessore alla Cultura e all'Educazione del Comune di Garibaldi Ivane Favero, Natanael Wisintainer, Assessore allo Sviluppo Economico e Sociale del Comune di Laguna, Sergio Pagnan, Presidente degli industriali della ceramica rossa di Morro da Fumaca e Segretario del COMVESC (Comitato Associazioni Venete Stato di Santa Catarina). Domani a Parma, la delegazione parteciperà ad un seminario con le rappresentanze delle istituzioni e dell'imprenditoria parmense.



Nella foto sopra da sinistra il Prof. Giovanni Gonzi, docente dell'Università di Parma, Decio Goes, deputato dello Stato di Santa Catarina, Antonio Celio, Sindaco del Comune di Laguna, e Pier Luigi Ferrari, Vice Presidente della Provincia di Parma



PARMA - La casa natale di Fernando Santi visitata dalla delegazione



PARMA

L'opinione del Sindaco del Comune di Laguna

Antonio Celio: «In Brasile gli emigrati conservano una forte identità italiana»

«Adesso sfruttiamo le possibilità di interscambi commerciali»

PARMA - Secondo giorno in terra emiliana per la delegazione istituzionale ed imprenditoriale proveniente dall'America Latina in visita in Italia, ospite dell'Istituto Italiano Fernando Santi. Oggi la delegazione ha partecipato ad un seminario con le rappresentanze delle istituzioni e dell'imprenditoria parmense. Interessante il video-

conservano una forte identità italiana. Questo spiega sia la continua collaborazione economico-culturale con l'Italia, sia l'esigenza di ottenere la cittadinanza italiana: i cittadini di Laguna si sentono italiani, e un forte sentimento li lega a queste terre».

La stessa Ivane Favero, Assessore alla Cultura e all'Educazione del Comune di Garibaldi, durante la presentazione del video, ha voluto sottolineare come «molte siano le opportunità di investimento e di interscambio con le realtà imprenditoriali italiane che volessero allacciare rapporti commerciali con il Brasile». Alle sue parole ha fatto eco anche la presentazione di Decio Goes, Deputato Statale e Presidente del Forum Italo-Brasiliano dell'Assemblea Legislativa dello Stato di Santa Catarina, che così ha completato una serie di testimonianze visive di come la realtà brasiliana sia decisamente cambiata nel corso degli ultimi anni avendo letteralmente spalancato le porte agli interscambi commerciali con l'Italia non dimenticando di continuare ad alimentare i già floridi rapporti culturali e turistici che legano i due Stati. «Gli oriundi di Laguna, non riescono oggi a capire il motivo, il problema di fondo che



PARMA - Riunione operativa della delegazione negli uffici della Provincia

difficoltà - ha aggiunto il sindaco Antonio Celio - Oggi lo Stato di Santa Caterina fa capo al Consolato di Curitiba, che si trova a più di 500 Km di distanza dalla nostra città: un unico Consolato non riesce a soddisfare tutte le pratiche consolari e le richieste dei passaporti, causando così il prolungarsi eccessivo dei tempi burocratici».

«La nostra Associazione - ha sottolineato Luciano Luciani, Presidente dell'Istituto Italiano

Il territorio di Florianopoli infatti ospita più di 200.000 italiani di seconda generazione che desiderano divenire italiani ma devono confrontarsi con i problemi derivanti dalle grandi distanze nel territorio brasiliano. L'Agenzia consolare onoraria di Criciúma è la sola di riferimento prima di giungere a quella di Curitiba, ma si tratta pur sempre di una piccola agenzia che non riesce a smaltire il carico di lavoro che confluisce negli uffici. «La scarsa presenza delle Istituzioni Italiane in quella zona è un grave deficit - ha affermato Marco Luciani, rappresentante dell'Istituto Fernando Santi - in quanto vi è un'attiva comunità italo-brasiliana molto organizzata e con grande spirito di imprenditorialità. Si sentono italiani a tutti gli effetti avendo ereditato non solo le tradizioni ma anche il carattere italiano, che è rimasto piuttosto incontaminato, grazie all'educazione che è stata data alle generazioni future ad un'assidua attività di recupero della memoria e delle tradizioni. Gli Italiani del Brasile hanno così riprodotto lì il "made in Italy"; hanno creato, per esempio, il più grande distretto mondiale della creta rossa, evolvendo sempre di più nel tentativo di importare lo stile italiano nella cura delle manifatture».

Anche per Tabare Bocalandro, Ministro Plenipotenziario dell'Ambasciata dell'Uruguay a Roma, ci sono ottime opportunità economiche

documentario presentato dal Ministro Plenipotenziario Tabare Bocalandro dell'Ambasciata dell'Uruguay a Roma, nel quale sono state evidenziate le possibilità di scambi ed opportunità economiche messe a disposizione dagli imprenditori uruguayi. Allo stesso modo il Sindaco del Comune di Laguna, Antonio Celio, ha presentato il video che sottolinea la forte sensibilità del territorio da lui amministrato verso scambi economici con il nostro Paese. «La città di Laguna ha forte presenza sul territorio di italiani di seconda generazione - afferma il Sindaco Antonio Celio - che si sentono molto legati all'Italia sia perché condividono con essa le tradizioni e la cultura, sia perché



PARMA - Lo splendido palazzo ducale di Colorno, costruito agli inizi del XVIII secolo dal duca Francesco Farnese sui resti della rocca di Colorno

impedisce loro di ottenere la cittadinanza o il passaporto in tempi brevi e senza molte

portare sempre a buon fine le pratiche e le richieste per la cittadinanza».



ROMA

Discusse le realtà di questo importante settore

Leoluca Orlando: «Arte, cultura e artigianato. In Sicilia basta una sola parola: ceramica»

Ospiti del Presidente della Commissione Parlamentare per gli Affari Regionali

Sul Colle del Gianicolo il Sindaco di Laguna, Antonio Celio, ha reso omaggio alle spoglie della concittadina Anita Garibaldi

ROMA - Ritorno a Roma per la delegazione istituzionale ed imprenditoriale proveniente dall'America Latina in visita in Italia, ospite dell'Istituto Italiano Fernando Santi. Oggi la delegazione ha partecipato alla celebrazione in Senato in occasione del bicentenario della nascita di Giuseppe Garibaldi.

La delegazione è stata ricevuta dal presidente della Commissione Parlamentare per gli Affari Regionali on.le Leoluca Orlando con il quale sono state confrontate le varie realtà territoriali e discusse in particolare quelle del settore della ceramica. Nello Stato di

Santa Catarina, infatti, insiste la realtà del terzo polo mondiale della ceramica rossa. Si è inoltre parlato della legge nazionale dei distretti produttivi e in particolare Orlando si è soffermato sul distretto produttivo delle Ceramiche Siciliane aventi sede nei comuni di Sciacca e S. Stefano di Camastra, rappresentato legalmente dall'arch. Giacomo Mincica.

«La ceramica - ha sottolineato l'on. Orlando - è un settore importante comprendente arte, cultura e artigianato. Il tutto rende possibile la cooperazione economica e culturale e la relativa creazione di joint ventures».

Successivamente, sul Colle del Gianicolo, il sindaco di Laguna ha reso omaggio alle spoglie di Anita Garibaldi, sua concittadina.

Luciano Luciani, promotore dell'iniziativa, anche nella qualità di consultore degli emiliano-romagnoli nel mondo, ha riconfermato che a novembre si realizzerà in Argentina, Brasile ed Uruguay una missione d'intesa con le Istituzioni emiliano-romagnole e quelle delle altre Regioni italiane, alla quale prenderà parte anche l'imprenditoria



Nella foto a lato il Presidente della Commissione Parlamentare per gli Affari Regionali, on.le Leoluca Orlando che ha ricevuto in Senato la delegazione proveniente dall'America Latina

parmense. Lo stesso Luciani, unitamente alle rappresentanze dell'America Latina, ha rinnovato che gli incontri di novembre saranno promossi dalla FIESC (Federazione degli Industriali di Santa Catarina), dalla FIERGS (Federazione delle Industrie del Rio Grande do Sul) e dalle rappresentanze imprenditoriali dell'Uruguay. Nel corso della stessa giornata il deputato Decio Goes e il sindaco di Laguna si sono

incontrati a Fidenza con il sindaco della Città e con i referenti della Via Francigena, con i quali si è parlato della possibile partecipazione alla FIT (Fiera Internazionale del Turismo) di Buenos Aires, alla quale prenderanno parte anche i Comuni di Laguna e di Garibaldi, gli Stati di Rio Grande do Sul e di Santa Catarina, oltre a diverse organizzazioni turistiche dell'Uruguay.



ROMA - 4 luglio 2007: Senato della Repubblica - Celebrazione nel giorno del Bicentenario della nascita di Giuseppe Garibaldi



PALERMO Ospiti del Presidente della Commissione Affari Istituzionali

All'ARS concreto discorso dell'On. Nicola Cristaldi: «Diverse le similarità tra Sicilia e America Latina»

La delegazione ricevuta nei locali della Sala Rossa del Palazzo Reale

PALERMO - La delegazione proveniente dall'America Latina e dalla Francia, giunta in Sicilia, è stata ricevuta nella mattinata di oggi, alla Sala Rossa dell'Assemblea Regionale Siciliana, dall'on. Nicola Cristaldi, presidente della Commissione Affari Istituzionali.

Durante l'incontro, il presidente della Commissione Affari Istituzionali, Cristaldi, complimentandosi con Luciano Luciani per l'importante presenza della delegazione in Sicilia, si è a lungo soffermato sui rapporti di amicizia e cooperazione già avviati con i Paesi dell'America Latina soffermandosi sui settori pesca, ceramica, agrindustria, arti applicate e turismo. Un *excursus* molto toccante e concreto del presidente Cristaldi sulla Sicilia e sulle tradizioni culturali, paesaggistiche, popolari, economiche e sociali che ha messo in evidenza le diverse similarità con l'America Latina.

Luciano Luciani ha illustrato le iniziative in programma nei prossimi giorni in Sicilia (Palermo, Marsala, Trapani, Mazara del Vallo, Sciacca, Cefalù, S. Stefano di Camastra e Vittoria) per poi ringraziare l'Onorevole Cristaldi auspicando il supporto della Regione Siciliana nei confronti delle iniziative in corso e quelle in fase di progettazione da parte dell'Ente da lui diretto.

Ramon Carlos Abin De Maria, Ambasciatore dell'Uruguay a Roma, ha ringraziato il presidente della Commissione Affari Istituzionali dell'A.R.S. per l'ospitalità in una terra da egli già una volta visitata, constatando la ricchezza di storia e cultura che la Sicilia può offrire ai visitatori; inoltre l'Ambasciatore ha ripreso i settori citati in precedenza.

Sono intervenuti inoltre, tra gli altri, il deputato Decio Goes soffermatosi sui rapporti avviati tra Santa Catarina e Italia e il sindaco di Laguna, città natale di Anita Garibaldi, Antonio Celio, realtà dotata di rilevanza turistica e di una tra le più importanti marinerie del Brasile del Sud, interessata a cooperare con la Sicilia. Ed infine Giovanna Palermo, proveniente da Parigi, della Consulta regionale dei siciliani nel mondo, ha evidenziato l'importanza delle rappresentanze all'estero per gli emigrati italiani quali Consolati, CGIE, Comites, Patronati, Casa Sicilia, ecc.

Al termine dell'incontro scambio di omaggi tra il presidente della Commissione Affari Istituzionali, e Nicola Cristaldi, e la delegazione che successivamente, accompagnata dal personale del Cerimoniale, ha visitato alcune stanze del Palazzo dei Normanni e del museo annesso.



Nella foto l'Onorevole Nicola Cristaldi, Presidente all'ARS della Commissione Affari Istituzionali, con l'Assessore al Turismo del Comune di Garibaldi, Ivane Favero

A destra il chiostro attorno al quale ruotano le stanze del Palazzo dei Normanni sede, dal 1947, dell'Assemblea Regionale Siciliana



Nella foto a sinistra l'Ambasciatore dell'Uruguay a Roma, Ramon Carlos Abin De Maria, si intrattiene con il Presidente dell'Istituto Italiano Fernando Santi, Luciano Luciani

Nella foto a sinistra un momento dell'interessante incontro con l'On.le Cristaldi alla Sala Rossa



Prossimo alla ratifica anche un accordo con il Ministero dei Trasporti italiano per l'ampliamento delle ferrovie uruguaiane

PALERMO - La delegazione ospite dell'Istituto Italiano Fernando Santi proveniente dall'America Latina e dalla Francia, giunta giovedì in Sicilia, ha incontrato nel pomeriggio del 5 luglio, nei locali della Camera di Commercio di Palermo, il Consigliere dell'area cooperative, Maria Gerbino e il membro della Giunta Camerale, Salvatore Sarci.

Nel corso dell'incontro, l'Ambasciatore dell'Uruguay a Roma ha presentato le caratteristiche territoriali e commerciali del Paese che rappresenta, soffermandosi sui punti cardine che fanno della nazione da lui rappresentata, una terra solida sulla quale poter investire. «*Posizione geografica, politica, risorse naturali e vie di comunicazione sono in una fervida fase di sviluppo* - ha riferito - tanto da essere *prossimo alla ratifica un accordo con il ministro dei Trasporti italiano per l'ampliamento delle ferrovie uruguaiane*».

Il Deputato Decio Goes ha improntato l'intervento sulle molteplici competenze del suo Paese, nei campi dell'agricoltura, dell'allevamento, della pesca, ma anche del tessile, del turismo e della produzione della ceramica che bene si sposa con le realtà imprenditoriali di parecchie città siciliane. Il Deputato Decio Goes ha, altresì, auspicato una collaborazione con altri Stati che possa portare ad uno scambio culturale e ad una partecipazione nel campo economico. Antonio Celio, Sindaco di Laguna, città natale di Anita Garibaldi, ha invece riferito, che l'economia della città

PALERMO

Sudamerica in piena fase di sviluppo

Uruguay, Paese solido sul quale si può investire Il Brasile certificherà "Lo spumante di Garibaldi"

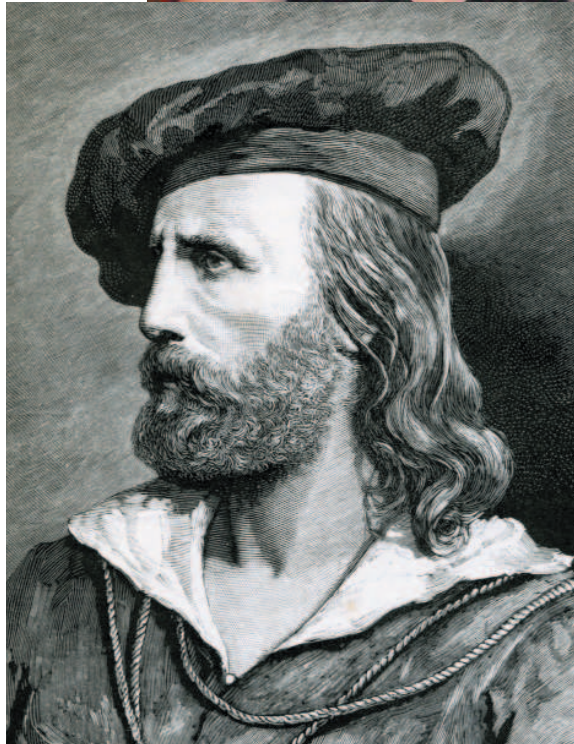
che rappresenta, è basata in maggioranza sulla pesca. Infatti, Laguna rende il 30% della produzione totale brasiliana sul pescato. Situazione, questa, che potrebbe avere ulteriori sviluppi di collaborazioni con l'economia di Sciacca e di Mazara del Vallo che in Sicilia sono tra le realtà marinare più prolifiche.

Ivane Bavero, assessore al Turismo del Comune di Garibaldi, nel suo intervento ha relazionato sul piccolo territorio intitolato alla memoria dell'eroe dei due mondi, la cui economia e ricchezza è improntata esclusivamente sul turismo, sull'agricoltura, sull'allevamento e sulla viticoltura. Proprio grazie a quest'ultima attività, lo Stato, che conta circa un milione di abitanti, certificherà lo spumante prodotto, con l'etichetta "Lo Spumante di Garibaldi", già apprezzato in tutto il mondo per la pregiata qualità.

Sono intervenuti, tra gli altri, Maria Lucrecia Ferreiro, che si è soffermata sull'assenza dello stand italiano presso la fiera delle nazioni che annualmente si svolge a Mar del Plata; Giovanna Palermo, che si è innervata e compiaciuta dei buoni rapporti socio-commerciali tra Italia e Francia, ma ha lamentato la mancanza di fondi utili per fare conoscere nel mondo i prodotti siciliani. Al termine dell'incontro, il Presidente dell'Istituto Italiano Fernando Santi, Luciano Luciani, ha ricordato che dal 10 al 30 novembre prossimi sarà a Mar del Plata, in Argentina, in occasione dell'esposizione delle specialità industriali e artigianali siciliane.



Nella foto Giovanna Palermo, vice sindaco di Villeneuve, consultrice dell'emigrazione e della Regione Sicilia e Presidente del Fernando Santi in Francia



Nella foto in basso, da sinistra, il Segretario organizzativo dell'Istituto Italiano Fernando Santi, Marco Luciani, il Sindaco di Laguna, Antonio Celio, e il Deputato Decio Goes in occasione dei festeggiamenti della Madonna delle Grazie al quartiere Capo di Palermo



MARSALA

Primi accordi tra i sindaci dei due comuni

LUGLIO

6

S. Maria Goretti

Venerdì

Nella città dello sbarco dei Mille poste le basi per il gemellaggio tra Laguna e Marsala

MARSALA - Nei giorni 6 e 7 luglio la delegazione ha visitato la città di Marsala. Nella mattinata di venerdì è stata ospite dell'azienda vinicola Florio, che vanta un'importante memoria storica dell'Epoepa Garibaldina.

La comitiva ha potuto quindi degustare il vino Marsala, anch'esso legato all'Eroe dei due Mondi, attraverso l'impresa della Spedizione dei Mille.

Nel pomeriggio è stato realizzato il seminario sull'Epoepa Garibaldina e una successiva visita al

Museo Garibaldino, uno dei più importanti del mondo. Alla realizzazione del convegno sull'Epoepa Garibaldina, che si è svolto al Complesso Monumentale di San Pietro, ha collaborato il "Centro Internazionale di Studi Risorgimentali Garibaldini".

Sabato 7 luglio la programmazione è stata molto intensa ed è iniziata con la visita alla Cantina vinicola Pellegrino, mentre successivamente il Sindaco di Marsala ha ricevuto la delegazione nel Palazzo Municipale dove, unitamente al Sindaco di Laguna, Antonio Celio ed al Presidente del Forum Italo-Brasiliano dell'Assemblea Legislativa dello stato di Santa Catarina, Deputato Decio Goes, è stato dichiarato interesse a realizzare un gemellaggio tra le città di Laguna e Marsala. I rappresentanti della delegazione hanno donato al Sindaco di Marsala, Avv. Lorenzo Carini, materiale divulgativo delle città di provenienza.

Successivamente vi la delegazione ha visitato l'Istituto Agrario ed Enologico, dove l'Assessore al Turismo del Comune di Garibaldi, professoressa ed esperta in enoturismo, Ivane Favero, ha manifestato l'interesse a realizzare un accordo tra il Conesul-Fisul e l'Istituto Agrario.

È stata realizzata successivamente una visita alla Cantina Vinicola Caruso & Minini, che ha realizzato un importante lavoro per la produzione del vino con vigneti autoctoni. La delegazione ha visitato successivamente il Centro Internazionale di Studi Risorgimentali Garibaldini, che ha preso parte al Comitato Esecutivo del Comitato Promotore Federazione Musei, Associazioni, Istituzioni Garibaldine.

Ivane Favero, Assessore al Turismo del Comune di Garibaldi ed esperta in enoturismo, intende realizzare accordi con l'Istituto Agrario di Marsala



Nella foto in alto ed in quella a fianco armi e divise utilizzate nel 1860 dai garibaldini, in esposizione al Museo Garibaldino di Marsala, uno dei più importanti del mondo.



Nella foto sopra, al centro, Menotti Garibaldi, con alcuni dei suoi aiutanti di campo. Menotti era un agricoltore e partecipò all'impresa dei Mille volontari che, al comando di Giuseppe Garibaldi, partendo dalla spiaggia di Quarto, in Liguria, sbarcò in Sicilia, presso Marsala, per conquistare il Regno delle Due Sicilie e permettere l'annessione al nascente stato italiano



Nella foto a sinistra la delegazione in visita a Marsala

LUGLIO

7

S. Edda

Sabato

S.STEFANO C. Attraverso il distretto produttivo dell'importante settore

Ribadita l'esigenza di una joint-venture della ceramica tra Sicilia e Brasile

Il Paese Sudamericano specializzato in quella "rossa"

S. STEFANO DI CAMASTRA - La ceramica è senza ombra di dubbio uno dei più importanti settori produttivi della Sicilia, essendo parte integrante dell'identità culturale, componente di primo ordine dell'economia della regione. Allo stesso tempo, in Brasile la ceramica ha un'abbondante produzione, in special modo la cosiddetta "ceramica rossa", principalmente tegole e mattoni. A Santo Stefano di Camastra, in provincia di Messina, si è tenuto nei giorni scorsi uno degli incontri il cui obiettivo principale è quello di costituire una *joint venture* che possa operare in diversi comparti della ceramica. A darne notizia è l'Istituto Italiano Fernando Santi.

Da una parte c'è il Brasile con i Comuni di Criciuma e di Morro da Fumaca per l'apertura di nuovi mercati come l'America del Sud e del Nord, dall'altra la Sicilia con il proprio *know how* nella produzione della ceramica artistica dei Comuni di Santo Stefano di Camastra e Sciacca.

La delegazione dell'America Latina e della Francia è stata ricevuta dal Sindaco di Santo Stefano di Camastra, Giuseppe Mastrandrea.

Il Presidente degli industriali della Ceramica Rossa di Morro da Fumaca, Sergio Pagnan, ha potuto visitare alcune aziende del settore e ammirare la qualità artistica della ceramica di Santo Stefano di Camastra, nota in tutto il mondo.

Pagnan ha mostrato parecchio interesse per i manufatti realizzati riconoscendo che, come quella di



Nelle due foto, esempi di lavorazione della ceramica in Sicilia: sopra quella di Sciacca

Mazara del Vallo, anche la ceramica di Santo Stefano di Camastra ha delle particolari peculiarità che la differenziano dalle altre.

Durante l'incontro si è ribadito l'interesse a stringere accordi commerciali con gli operatori economici siciliani della ceramica anche attraverso l'apporto del distretto

produttivo delle ceramiche siciliane, entità che mira al consolidamento degli standard produttivi delle ceramiche artistiche dall'alto valore ornamentale che sono espressione dell'arte e della tradizione di Santo Stefano di Camastra, Sciacca, Burgio, Collesano, Monreale e Patti.





CEFALU' I lavori nei locali del Comune della Città Normanna

A Cefalù l'Assemblea della Federazione Internazionale Musei, Associazioni e Istituzioni Garibaldine

**Attribuite le deleghe
per aderire
al Comitato Promotore**

CEFALU' - Domenica 8 luglio dopo aver fatto visita alla città di Marsala la delegazione dell'America Latina e della Francia ha partecipato, nei locali del Comune di Cefalù, all'Assemblea del Comitato Promotore Federazione Internazionale Musei, Associazioni, Istituzioni Garibaldine.

Nel corso dei lavori sono intervenute diverse rappresentanze istituzionali mentre numerose deleghe sono state attribuite per aderire al Comitato Promotore.

Al termine dei lavori, presieduti dal Professor Giuseppe Barracato, Presidente del Consiglio Comunale di Cefalù, è stato nominato l'esecutivo del Comitato Promotore Federazione Internazionale Musei, Associazioni, Istituzioni Garibaldine che risulta così composto: Istituto Italiano Fernando Santi, Associazione Nazionale Città Garibaldine, Centro Internazionale di Studi Risorgimentali Garibaldini di Marsala, Comitato Internazionale Giuseppe Garibaldi ONLUS, Presidente del Consiglio Comunale di Cefalù, Istituto Internazionale di Studi Giuseppe Garibaldi di Roma. Il Comitato Promotore Federazione Internazionale Musei, Associazioni, Istituzioni Garibaldine si era costituito nel novembre 2004, proprio nei locali del Comune di Cefalù, in occasione di una precedente visita di rappresentanze dell'Europa e dell'America Latina.

Al Comitato hanno aderito sin dall'atto della sua costituzione Istituzioni, Associazioni e Musei dell'Italia, dell'Europa e dell'America Latina. Al Comitato ha aderito negli scorsi mesi l'Associazione Nazionale Città Garibaldine, presieduta dal Sindaco di Marsala, cui fanno parte diverse città dell'Epopea Garibaldina (Bergamo, La Maddalena, Mentana, Calatafimi-Segesta, Vita, ecc.) La delegazione in mattinata ha

visitato anche la splendida Castelbuono nel Parco delle Madonie ed è stata ricevuta dal Sindaco della Città, Mario Cicero.

Nel pomeriggio la delegazione, dopo avere fatto visita alla città di Cefalù si è recata nella città di Mazara del Vallo per partecipare a nuove attività ed incontri.



*Nella foto sotto il titolo
l'immenso mosaico
del Duomo di Cefalù
raffigurante il Cristo Pantocratore.
A fianco il Presidente del Consiglio Comunale
di Cefalù, Prof. Giuseppe Barracato,
che ha ricevuto la delegazione
al Comune di Cefalù*



*Vista
panoramica
della Città
di Cefalù
sovrastata
dalla
splendida
Rocca*



MAZARA

Manifestati interessi a stabilire accordi

A Mazara l'Associazione "Strada del Vino" dà scuola di tecnica di produzione vitivinicola

MAZARA DEL VALLO - A Mazara del Vallo si è tenuta una riunione nei locali del Comune, dove la delegazione è stata ricevuta da rappresentanti istituzionali, del mondo dell'imprenditoria e della stampa. Successivamente, è stata visitata l'Associazione di impresari che fanno parte della "Strada del Vino" Val di Mazara. L'assessore al Turismo ed esperta in enoturismo del Comune di Garibaldi, Professoressa Ivane Favero, ha manifestato l'interesse a stabilire accordi tra le città e le istituzioni di istruzione superiore del settore dell'enoturismo ed ha inoltre ricevuto diverse informazioni sulle tecniche di produzione del vino in Sicilia. La delegazione ha visitato sia la Capitaneria di



Nella foto accanto, il Presidente della Commissione Affari Istituzionali della Regione Sicilia, On.le Nicola Cristaldi, che ha ricevuto la delegazione presso un'impresa di ceramica di Mazara del Vallo



Porto di Mazara del Vallo, che realizza un efficace sistema di trasporti marittimi, ed una impresa di pesca di Sciacca,

grazie alle quali ha potuto operare un confronto con la realtà dell'America del Sud.

Il Presidente della Commissione Affari Istituzionali della Regione Sicilia, On.le Nicola Cristaldi, ha ricevuto la delegazione nei locali di un'impresa di ceramica, dove ha recentemente portato a termine alcuni corsi di formazione professionale rivolti a donne immigrate tunisine. Infine, l'Istituto per l'Ambiente Marino e Costiero della Sezione di Mazara del Vallo del Consiglio Nazionale delle Ricerche, rappresentato dall'Ing. Giuseppe Pernice, ha ricevuto la delegazione ed ha aperto a possibili relazioni, approfondimenti e collaborazione nel settore della pesca con i Paesi del Sud America.





SCIACCA-MONTEVAGO
S.MARIA DI BELICE

Concordi Sindaco e Assessore al Commercio

Turturici e Caruana: «Sciacca pronta a stringere accordi con i Paesi del Sudamerica»

A Montevago e S.Maria di Belice nelle Terre del Gattopardo

SCIACCA - Conoscere la realtà di Sciacca per avviare rapporti di natura commerciale e interscambi culturali e professionali. È questo uno degli obiettivi che ha portato in città la delegazione di rappresentanze istituzionali ed economiche del Sud America. La delegazione è stata accolta ieri sera al loro arrivo in città dal sindaco Mario Turturici e dall'assessore alle Politiche del Commercio e dell'Artigianato Giuseppe Caruana. Questa mattina hanno tenuto una conferenza stampa nella Sala Fazello del Grand Hotel delle Terme per spiegare le ragioni della loro presenza e i loro "forti interessi" per il nostro territorio. I promotori del "tour" hanno parlato dell'interesse a stringere accordi commerciali con gli operatori economici siciliani di diversi settori tra cui: pesca, ceramica, vino, gastronomia.

«Come Amministrazione comunale - hanno detto il sindaco Turturici e l'Assessore Caruana - noi faremo la nostra parte per concretizzare questo progetto». L'ambasciatore dell'Uruguay Ramon Carlos Abin De Maria ha dichiarato che «questa missione esplorativa gli servirà per organizzare nei prossimi mesi una visita ufficiale del suo Paese». A Sciacca, la delegazione sudamericana ha fatto visita nella tarda mattinata

ad alcune aziende ittico-conserviere, enogastronomiche e della ceramica artistica. Presente all'incontro con i giornalisti, il presidente della Commissione Cultura della Provincia Regionale di Agrigento Mario Lazzano.

MONTEVAGO - Sempre nella stessa giornata di martedì incontro con il consorzio Terre del Gattopardo rappresentato dai comuni di Montevago e Santa Margherita di Belice. A Montevago la delegazione è stata ricevuta dal Sindaco Antonino Barrile che ha dato il benvenuto agli ospiti con il consueto calore che contraddistingue il primo cittadino della città belicina particolarmente sensibile al tema dei rapporti sociali ed imprenditoriali con il Sud America in particolare, dove esiste una grossa comunità montevaghese. Insieme a lui il vice presidente del Consiglio provinciale della provincia di Agrigento, Ezio Di Prima che ha portato i saluti della provincia esternando l'intenzione di assecondare ogni iniziativa e progetto che possa concretarsi in un mezzo di concreto sviluppo e di arricchimento per le rispettive culture. A dare avvio ai lavori, nell'aula consiliare di Montevago, Marta Garimberti responsabile del progetto



Nella foto, l'ambasciatore dell'Uruguay a Roma, Ramon Carlos Abin De Maria, con il Sindaco di Sciacca, Mario Turturici, e l'Assessore alle Politiche del Commercio e dell'Artigianato, Giuseppe Caruana

"Aumento della Competitività Culturale"- Piano Strategico delle Terre del Gattopardo con Gori Sparacino, Direttore delle "Strade del vino Terre Sicane" e Calogero Impastato, presidente del GAL Terre del Gattopardo.

L'obiettivo principale dell'incontro, come del resto per gli altri incontri in Sicilia, è stato quello di conoscere la realtà di Montevago e Santa Margherita di Belice per avviare rapporti di natura commerciale e interscambi culturali e professionali, individuando le peculiarità del territorio che nelle due cittadine sicane vedono in prima linea il settore enogastronomico con le tecniche di coltivazione e trasformazione

della vite, del ficodindia e di alcuni prodotti caseari. Tra le attività economiche oggetto di possibili processi di internazionalizzazione tra le diverse economie a confronto, particolare interesse hanno destato le tecniche di coltivazione dei vigneti e di produzione dei vini locali, che vantano etichette e marchi da primato in Italia e nel mondo. Al centro del dibattito, coordinato da Nino Sutura, dell'Istituto Regionale Siciliano Fernando Santi, la possibilità di avviare in tali settori della filiera agroindustriale attività formative, di cooperazione decentrata, la partecipazione a fiere di settore e forum attraverso joint ventures ed attività imprenditoriali anche con altri Paesi dell'area mediterranea.

L'incontro è proseguito a S. Margherita di Belice con la visita guidata del Parco Letterario Giuseppe Tomasi di Lampedusa ed il Museo del Gattopardo che custodiscono, all'interno del complesso architettonico del palazzo Filangeri di Cutò, testimonianze e documenti sulla vita e l'opera di Giuseppe Tomasi di Lampedusa, autore de "Il Gattopardo", nonché sull'omonimo capolavoro cinematografico del regista Luchino Visconti. A dare il benvenuto il sindaco Francesco Santoro e tutta la giunta al completo. L'incontro si è poi concluso con una degustazione molto apprezzata di vino e prodotti locali tra cui la tipica "Vastedda" della Valle del Belice.





VITTORIA

Il grosso centro del Ragusano in America Latina

A novembre la città di Vittoria alla Fiera Internazionale del Turismo di Buenos Aires

Ipotizzate tratte internazionali per l'aeroporto di Comiso

VITTORIA (Stella Marina) - Si è svolto a Stella Marina il convegno-incontro sul tema "L'internazionalizzazione dell'economia di Vittoria in occasione del 400° anniversario della Città", con la partecipazione di imprenditori e figure istituzionali originarie di Vittoria e del ragusano, provenienti da Brasile, Argentina e Francia. Tra loro anche Giovanna Palermo, Vice Sindaco del Comune di Villeneuve e presidente dell'Istituto Italiano Fernando Santi in Francia, originaria di Ragusa, e l'imprenditrice Maria Lucrecia Ferreiro di origine vittoriese, da parte dei nonni materni.

La giornata della delegazione estera era iniziata a Palazzo Iacono con il saluto del Sindaco, Giuseppe Nicosia, e con la visita del centro storico e di alcune aziende.

Al convegno-incontro di Stella Marina hanno partecipato rappresentanti della CNA, della Confcommercio, della Confesercenti, nonché dell'imprenditoria iblea. Ha introdotto e moderato i lavori del convegno, da lui stesso organizzato, l'Assessore al Bilancio, Programmazione Economica, Ufficio Europa e Politiche per l'internazionalizzazione, Livio Mandarà.

Oltre a Luciano Luciani, hanno relazionato anche il presidente della SOGEVI, Giovanni Denaro, il rappresentante del Consorzio di tutela e promozione del Cerasuolo di Vittoria, e l'Amministratore Delegato della SOACO (Società di gestione dell'aeroporto di Comiso), Ivan Maravigna. «Sono molto soddisfatto per l'esito della missione della delegazione estera a Vittoria - ha dichiarato l'Assessore Mandarà - L'effetto più immediato di questa importante iniziativa sarà una missione istituzionale ed economica in programma a novembre in America Latina e che vedrà la partecipazione del comune di Vittoria anche alla FIT (Fiera internazionale del Turismo) di Buenos Aires. In quella occasione potremo promuovere i prodotti di eccellenza del nostro territorio, sia per quanto riguarda l'agroalimentare, come il vino Cerasuolo di Vittoria D.O.C.G., che per quanto riguarda le tecnologie per l'agricoltura. Verranno, inoltre, proposti incontri tra le compagnie aeree brasiliane e argentine e i vertici della SOACO, per valutare la possibilità di realizzare tratte internazionali tra l'aeroporto di Comiso e i paesi del Sud-America. Non posso dunque che essere molto soddisfatto per i risultati di questa iniziativa che ha avviato un solido legame con le comunità dell'America Latina volte all'internazionalizzazione dell'economia del nostro territorio».

A breve, per preparare al meglio la missione americana di novembre, sarà istituito un tavolo tecnico, diretto dallo stesso assessore Mandarà, con il coinvolgimento della SOGEVI e delle categorie produttive del territorio.

Il Presidente
dell'Istituto Italiano
Fernando Santi
Luciano Luciani



ISTITUTO REGIONALE SICILIANO FERNANDO SANTI ITALIA

Regione Siciliana

Assessorato Regionale del Lavoro, Previdenza Sociale, Formazione Professionale ed Emigrazione.
Dipartimento Lavoro, Servizio Emigrazione ed Immigrazione, in applicazione della Legge
Regionale 55/80 in favore delle famiglie siciliane all'estero, per l'anno 2007.

L'Istituto Regionale Siciliano Fernando Santi partecipa per la quarta volta alla FIT con un proprio stand (n. 862) nel quale saranno distribuiti depliant promozionali della Sicilia. Il materiale proviene dalle città storico-culturali e da territori che hanno consistenti comunità emigrate in Argentina. Uno degli obiettivi che l'Istituto intende raggiungere è quello di diffondere l'immagine dei luoghi, delle arti e della cultura siciliana e di attivare flussi di turismo culturale, ambientale e di ritorno verso la Sicilia.



DOMENICA 18 NOVEMBRE 2007 - h 20.00 - Auditorium FIT
"Conferenza sui percorsi storico-culturali di interesse turistico, con la partecipazione delle rappresentanze italiane e dell'America Latina"



Via Nicolò Gallo, 14 - 90139 PALERMO - ITALIA
Tel. +39 091 320744 - Fax. +39 091 320521
www.irsfs.it // direzione@irsfs.it



Nella foto sopra, la pagina del catalogo della FIT 2007 che pubblicizza la presenza dell'Istituto Santi anche nella prossima edizione della fiera in programma a novembre nella capitale argentina. Nella foto a lato lo stand organizzato dall'Istituto Regionale Siciliano Fernando Santi nell'edizione 2006 della FIT

LE PROSSIME ATTIVITA' DELL'ISTITUTO FERNANDO SANTI

RAPPRESENTANZE ISTITUZIONALI, CULTURALI E IMPRENDITORIALI

IN VISITA IN ARGENTINA, BRASILE DEL SUD E URUGUAY DAL 10 NOVEMBRE ALL'1 DICEMBRE 2007

ARGENTINA

SABATO 10 NOVEMBRE

Cordoba. Incontri con rappresentanze istituzionali ed operatori economici.

DOMENICA 11 NOVEMBRE

Cordoba. Incontro con la comunità italiana. Mostra e dibattito sull'Epopea Garibaldina nei Due Mondi.

LUNEDÌ 12 NOVEMBRE

Cordoba. Incontri con rappresentanze istituzionali, culturali ed economiche.

MARTEDÌ 13 NOVEMBRE

Buenos Aires. Pomeriggio. Istituto Italiano di Cultura di Buenos Aires. Mostra e dibattito sull'Epopea Garibaldina nei Due Mondi.

MERCOLEDÌ 14 NOVEMBRE

Buenos Aires. Mattina. Incontri con rappresentanze istituzionali ed operatori economici. Seminario sul tema "Ruolo dell'Italia e degli italiani nel mondo nel comparto agroalimentare ed enogastronomico".

GIOVEDÌ 15 NOVEMBRE

La Plata. Mattina. Incontro con le istituzioni e gli operatori economici di La Plata.

Pomeriggio. Incontro con la comunità italiana di La Plata. Mostra e dibattito sull'Epopea Garibaldina nei Due Mondi.

VENERDÌ 16 NOVEMBRE

Buenos Aires. Incontri con le rappresentanze dell'Associazionismo, delle Istituzioni e dell'imprenditoria.

SABATO 17 NOVEMBRE

Buenos Aires - FIT. Partecipazione all'inaugurazione della Fiera Internazionale del Turismo di Buenos Aires e apertura degli stands tenuti a cura dell'Istituto Regionale Siciliano Fernando Santi e dell'Istituto Italiano Fernando Santi Sede Regionale Emilia Romagna.

DOMENICA 18 NOVEMBRE

Buenos Aires. Ore 12,00-Ore 16,00. Associazione Genovesa Argentina Carboneros Unidos in collaborazione con il Clan de los Garibaldi. **Ore 12,00** inaugurazione mostra sull'Epopea di Giuseppe Garibaldi e dibattito con le rappresentanze istituzionali provenienti dall'Italia e la discendenza di Giuseppe Garibaldi. **Ore 13,00** pranzo. **Ore 17,00** Auditorium FIT: presentazione degli stands e dei percorsi storico-culturali di interesse turistico, con la partecipazione delle rappresentanze dell'Uruguay, del Brasile del Sud, dell'Argentina e delle diverse regioni italiane.

LUNEDÌ 19 E MARTEDÌ 20 NOVEMBRE

Buenos Aires - FIT. Contrattazioni.

LUNEDÌ 19 NOVEMBRE

MAR DEL PLATA. Mattina. Workshop con la delegazione istituzionale e gli operatori economici provenienti dall'Italia e gli operatori della pesca, dell'agricoltura, dell'agro-industria e del turismo. **Pomeriggio.** Inaugurazione mostra e convegno sull'Epopea Garibaldina nei Due Mondi. **Sera.** Incontro con la gioventù italiana marplatense.

MARTEDÌ 20 NOVEMBRE

Mar Del Plata. Mattina. Visite al Sindaco di Mar del Plata, al Consolato Generale d'Italia di Mar del Plata e ad aziende industriali. **Ore 15,00.** Tavola rotonda conclusiva e sottoscrizione accordi con rappresentanti istituzionali ed operatori economici. **Ore 19,00.** Convegno con la comunità vittoriese e le altre comunità siciliane di Mar del Plata in occasione del 400° Anniversario della fondazione della Città di Vittoria.

MERCOLEDÌ 21 NOVEMBRE

Buenos Aires. Mattina. Istituto Commercio Estero. Seminario con gli operatori economici italiani ed argentini.

BRASILE

GIOVEDÌ 22 NOVEMBRE

Porto Alegre. Mattina. Accoglienza da parte delle rappresentanze istituzionali locali. Incontro con operatori economici. Mostra e dibattito sull'Epopea Garibaldina nei Due Mondi.

VENERDÌ 23 NOVEMBRE

Garibaldi. Mattina. Accoglienza da parte delle rappresentanze istituzionali locali. Incontro con rappresentanze dell'Università e sottoscrizione protocolli. Incontro con operatori economici del comparto agricolo ed agro-industriale presso la Camera di Commercio di Garibaldi. **Pomeriggio.** Inaugurazione della mostra sui cimeli della Spedizione dei Mille in Sicilia conservati nel Museo Risorgimentale Garibaldino di Marsala. Convegno sulla conservazione e valorizzazione del patrimonio museale, monumentale e culturale dell'Epopea Garibaldina in Sicilia e nei diversi Continenti.

SABATO 24 NOVEMBRE

Bento Goncalves. Mattina. Accoglienza da parte delle rappresentanze istituzionali locali. Incontro con operatori economici del comparto agricolo ed agro-industriale. **Pomeriggio.** Mostra e dibattito sull'Epopea Garibaldina nei Due Mondi.

DOMENICA 25 NOVEMBRE

Criciúma. Pomeriggio. Mostra e dibattito sull'Epopea Garibaldina nei Due Mondi.

LUNEDÌ 26 NOVEMBRE

Criciúma. Mattina. Prima giornata del II Forum Italo-Catarinense economico, sociale e culturale. **Criciúma - Nova Veneza - Morro Da Fumaca. Pomeriggio.** Visite alle aziende, alle aree destinate agli insediamenti produttivi. **Morro Da Fumaca.** Sessione seminariale ed operativa dedicata agli accordi di cooperazione, all'individuazione dei siti e delle strutture aziendali destinate agli insediamenti produttivi della ceramica artistica.

MARTEDÌ 27 NOVEMBRE

Laguna. Seconda giornata del II Forum Italo-Catarinense economico, sociale e culturale. **Ore 18,00 Laguna** Teatro Municipale. Inaugurazione della mostra sui cimeli della Spedizione dei Mille in Sicilia conservati nel Museo Risorgimentale Garibaldino di Marsala. Convegno sulla conservazione e valorizzazione del patrimonio museale, monumentale e culturale dell'Epopea Garibaldina in Sicilia e nei diversi continenti.

MERCOLEDÌ 28 NOVEMBRE

Florianopolis. Mattina. Assemblea Legislativa dello Stato di Santa Catarina. Terza giornata conclusiva del II Forum Italo-Catarinense economico, sociale e culturale.

URUGUAY

GIOVEDÌ 29 NOVEMBRE

Montevideo. Mattina. Accoglienza da parte delle Istituzioni uruguayane della delegazione proveniente dall'Italia. **Ore 11,00.** Workshop tra le rappresentanze istituzionali e imprenditoriali uruguayane e quelle italiane. **Ore 17,00.** Istituto Italiano di Cultura. Mostra e dibattito sull'Epopea di Giuseppe Garibaldi nei Due Mondi.

VENERDÌ 30 NOVEMBRE

Montevideo. Ore 11,00. Museo Casa Garibaldi. Inaugurazione della mostra sui cimeli dell'Epopea Garibaldina e della Spedizione dei Mille in Sicilia conservati nel Museo Risorgimentale Garibaldino di Marsala. Convegno sulla conservazione e valorizzazione del patrimonio museale, monumentale e culturale dell'Epopea Garibaldina in Sicilia e nei diversi Continenti. **Pomeriggio.** Università della Repubblica dell'Uruguay: incontro della delegazione italiana con le rappresentanze dell'Ateneo. Incontro con gli operatori economici italiani, italo-uruguayani ed uruguayani.

SABATO 1 DICEMBRE

Montevideo. Mattina. Incontro con le rappresentanze del turismo e della ristorazione.

L'Istituto Italiano Fernando Santi nel Mondo

	Italia	Luciano Luciani	Palermo
	Albania	Higmet Kalaja	Tirana
	Argentina	Tobia Gamberale	Buenos Aires
	Australia	Tony Palumbo	Sidney
	Belgio	Salvatore Bruzzese	Liegi
	Brasile	Itamar Benedet	Curitiba
	Canada	Francesca La Marca	Toronto
	Cuba	Paolo Ilari	L'Avana
	Egitto	Carla Modica	Il Cairo
	Francia	Giovanna Palermo	Parigi
	Germania	Salvatore Riggio	Colonia
	Grecia	Rosa Di Bartolomeo	Atene
	Inghilterra	Salvatore Mancuso	Londra
	Moldova	Lidia Cazacu	Chisinau
	Olanda	Pierluigi Pompei	L'Aja
	Repubblica Dominicana	Maria Becchere	Santo Domingo
	Romania	Crina Suceveanu	Timisoara
	Stati Uniti	Gaetano Cipolla	New York
	Svizzera	Teresa Tumminello	Losanna
	Tunisia	Francesco Lo Iudice	Tunisi
	Uruguay	Franco Magno	Montevideo
	Venezuela	Alessandra Felice	Caracas